

 Match Sheet Skater Hockey Inline Hockey Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara			1 Mandement				Goals/Torschützen/Buts/Reti						Penalties/Strafen/Punitions																	
			Nr. No.	Surname/Name Nom/Cognome	Forename/Vorname Prénom/Nome	Card/Pass Lic/Tess No.	Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	G	A	T	Time/Zeit Temps	Nr. No.	min	On/Ende Fine/Fine	code											
			12	© PECHKRANZ	Laurent	210034	12:20	50	1	1					18:20	83	2	20:20	B1											
			83	A STIRN	Nicolas	210030	13:06	13	84	2					26:05	13	2	28:05	B2											
			1	G COLLAUD	Corentin	210037	26:27	50	84	3					39:59	83	2	41:59	D											
				G			30:42	13		4					40:23	89	2	42:23	A											
CLUB 1 Mandement			1L	89	PILETTA	Lionel	210026	47:16	13		5																			
CLUB 2 La Baroche II			1L	19	GUINCHE	Pierre	210035	48:40	13	50	6																			
				50	CONSAGRA	Gionata	95052	57:23	13	19	7																			
				84	MUSSARD	Thierry	212711	59:31	84	89	8																			
				68	BOURGET	Valentin	207223																							
				13	TRIFILETTI	Nicola	210025																							
Lieu/ Ort Location/Luogo			Bussy		Date / Datum Date / Data		05.04.2014																							
Start/Beginn Début/Inizio			14:45		End/Ende Fin/Fine		16:45		Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara		CA11																			
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato			X		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole																									
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo					Cup / Pokal/Coupe/Coppa																									
Other / Sonstiges Autre / Altro					Spectators/Zuschauer Spectateurs/Spettatori		10																							
Time Keeper Chronométrateur			211113		VARRIN Chloé		Signature/Firma Unterschrift		COACH		Surname/Name Nom/Cognome		Forename/Vorname Prénom/Nome		Signature		214013													
Official scorer Marqueur			213042		DUVILLARD Marion																									
Referee 1 Arbitre 1			208202		PIAZZA Filippo																									
Referee 2 Arbitre 2			4036		HOULMANN Baptiste																									
Tech. Director Directeur tech.																														
RESULT																														
PERIOD SCORE/ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE/INTERMEDIO						FINAL																								
		CLUB 1		CLUB 2		CLUB 1		CLUB 2																						
1 Time/Drittel Tiers/Tempo		2		1		8		5																						
2 Time/Drittel Tiers/Tempo		2		2		Winner/Gewinner/Vainqueur/Vincitore Mandement																								
3 Time/Drittel Tiers/Tempo		4		2		CAPTAIN 1 Signature/Unterschrift/Firma																								
Overtime/Verl. Prof./Sup.		0		0		CAPTAIN 2 Signature/Unterschrift/Firma																								
Penalty/ Rigori		0		0																										
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.						Retard de l'équipe de La Baroche				COACH		Surname/Name Nom/Cognome		Forename/Vorname Prénom/Nome		Signature		211156												
										COACH		HABEGGER France																		
											TOTAL			8																
TIME OUT														TOTAL 8 min																
2 La Baroche II																														
		CLUB 1		CLUB 2		CLUB 1		CLUB 2																						
1 Time/Drittel Tiers/Tempo		2		1		8		5																						
2 Time/Drittel Tiers/Tempo		2		2		Winner/Gewinner/Vainqueur/Vincitore Mandement																								
3 Time/Drittel Tiers/Tempo		4		2		CAPTAIN 1 Signature/Unterschrift/Firma																								
Overtime/Verl. Prof./Sup.		0		0		CAPTAIN 2 Signature/Unterschrift/Firma																								
Penalty/ Rigori		0		0																										
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.						Retard de l'équipe de La Baroche				COACH		Surname/Name Nom/Cognome		Forename/Vorname Prénom/Nome		Signature		211156												
										COACH		HABEGGER France																		
											TOTAL			5																
TIME OUT														TOTAL 6 min																